

V Bruseli 2. decembra 2021
(OR. en, pl)

**Medziinštitucionálny spis:
2021/0050(COD)**

14317/21
ADD 1

SOC 687
EMPL 517
GENDER 122
ANTIDISCRIM 104
CODEC 1536
IA 187

POZNÁMKA

Od:	Výbor stálych predstaviteľov (časť I)
Komu:	Rada (EPSCO)
Č. dok. Kom.:	6750/21 - COM(2021) 93 final
Predmet:	Návrh SMERNICE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY, ktorou sa posilňuje uplatňovanie zásady rovnakej odmeny pre mužov a ženy za rovnakú prácu alebo prácu rovnakej hodnoty prostredníctvom transparentnosti odmeňovania a mechanizmov presadzovania – všeobecné smerovanie – vyhlásenie Poľska

Delegáciám v prílohe zasielame vyhlásenie Poľska k uvedenej smernici.

**VYHLÁSENIE POĽSKA K SMERNICI EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY,
KTOROU SA POSILŇUJE UPLATŇOVANIE ZÁSADY ROVNAKEJ ODMENY PRE
MUŽOV A ŽENY ZA ROVNAKÚ PRÁCU ALEBO PRÁCU ROVNAKEJ HODNOTY
PROSTREDNÍCTVOM TRANSPARENTNOSTI ODMEŇOVANIA A MECHANIZMOV
PRESADZOVANIA**

Rovnosť medzi ženami a mužmi je zakotvená v zmluvách Európskej únie ako jedno zo základných práv. Poľsko zabezpečuje rovnosť medzi ženami a mužmi v rámci poľského vnútroštátneho právneho systému v súlade s medzinárodne záväznými nástrojmi v oblasti ľudských práv, ako aj v rámci základných hodnôt a zásad Európskej únie. Z týchto dôvodov bude Poľsko vykladať výraz „rodová rovnosť“ ako rovnosť medzi ženami a mužmi v súlade s článkami 2 a 3 Zmluvy o Európskej únii a článkom 8 a článkom 157 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie a výraz „rozdiel v odmeňovaní žien a mužov“ ako rozdiel medzi ženami a mužmi v odmeňovaní. So zreteľom na uvedené bude Poľsko vykladať ďalšie výrazy obsahujúce pojem „rod“ ako výrazy odkazujúce na „pohlavie“ v súlade s článkom 10, článkom 19 ods. 1 a článkom 157 ods. 2 a 4 Zmluvy o fungovaní Európskej únie.